



## UNA LECCION

Entre las numerosas sorpresas que habíamos vaticinado para el resultado de las elecciones, no ha sido la menor el triunfo considerable del actual ministro de Estado. Ni el propio Sr. Lerroux podía esperar el rotundo triunfo logrado que le coloca en Madrid a la cabeza de todos los candidatos con una diferencia considerable de votos y que le concede representación parlamentaria por otras cuatro o cinco circunscripciones de la Nación.

Ha sido unánime el sentir del pueblo en todos aquellos lugares en que se proclamó o fué proclamado candidato el antiguo jefe del partido radical, partido que ya en estos tiempos debiera cambiar de nombre, pues precisamente la existencia de otros opuestos radicalismos es la que ha dado lugar a la apoteosis de Lerroux el pasado domingo.

El número de votantes del Sr. Lerroux ha alcanzado una cifra considerable. De la elección de Madrid ésta es la nota que resalta. Y harán mal en desdeñarla los otros republicanos. Lo que aquí ha perdido siempre a los gobernantes, o a los llamados gobernantes, es la carencia de originalidad a la vez que la falta de buen sentido. No han gobernado para España y con formas y modos de ella y para ella; han gobernado para los partidos y traduciendo y aplicando formas y modos extraños. El republicanismo ha sido, y en muchos sectores continúa siendo, copia servil del francés. Los programas que nos dan, o los figurines políticos que se proponen imponernos traen el sello de la aduana política francesa. Sin el fluído galo, esos supuestos intelectuales se quedarían completamente a oscuras. Pues bien: la República sólo arraigará, siendo verdaderamente española, y no planta exótica que repugnen nuestros climas espirituales. Hasta ahora quien parece haberse hecho más cargo de esto es Lerroux, y en la medida en que él se acerca a la realidad nacional, la realidad nacional le responde con su afecto, perdonando, e incluso como si olvidara, hechos muy lamentables y muy tristes de su historia.

Tomen la lección que se desprende del hecho los hombres de buena fe que aspiren a que la política se desenvuelva en favor de España y no tengan la incivil e insensata pretensión de que España sea sacrificada a criterios políticos personales.

## Comentarios ingleses

LONDRES.—El «News Chronicle», ocupándose de las elecciones españolas, dice que la nota más saliente y alentadora está en la demencia de los extremistas; moderación que precisamente es la que España necesita en estos momentos de su historia.

España—añade—debe felicitar

de que los electores hayan expresado su opinión de modo tan claro y decisivo.

El «Daily Telegraph» dice que las elecciones se han parecido poco a la lucha que se preveía durante los primeros días del nuevo régimen. Ahora—añade—es preciso ver si el partido del señor Alcalá Zamora tendrá puesto e influencia en la coalición que asumirá el poder.

## TEMAS DEL DIA

### Una disposición perjudicial

...Y he aquí que cuando creíamos que el Sr. Azaña había decretado algo en que nuestra siempre olvidada ciudad pudiera encontrar un provecho—que no provenía de realzar una excepción en favor de ella sino de restablecer simplemente las disposiciones existentes antes de la Dictadura,—nuestra ciudad sale perjudicada con la disposición de ministro de la Guerra.

El Sr. Azaña que no descansa en la cuestión de las reformas militares y que persigue a sangre y fuego todas las medidas adoptadas durante los «años indignos» ha decretado la disolución de la Academia General Militar. Consideramos la medida acertada bajo todos sus aspectos y numerosas veces hemos abogado por que se dictara razonando cumplidamente nuestra solicitud. Pero el Sr. Azaña no reorganiza, como se creyó en un principio, las antiguas Academias especiales sino que refunde todas éstas en dos, situadas en Toledo y Segovia, aparte de la de Sanidad que subsiste. Terminados los estudios en estas Academias los alumnos pasarán directamente a las respectivas Armas. Desaparecerá por lo tanto hasta el resto de Academia que conservamos en Avila.

Hacemos destacar la inconsecuencia considerable que supone en el Sr. Azaña destruir un acuerdo dictatorial para adoptar otro del mismo carácter.

Y señalamos un punto interesante de la defensa de los intereses abulenses a los que desde el domingo tienen la representación de nuestra provincia esperando que,

## Información política

### El Consejo de Ministros de ayer

El Consejo quedó reunido a las seis de la tarde.

Poco después de comenzar el Consejo, el ministro de la Gobernación hizo saber a los periodistas que con motivo de las numerosas quejas que formulan las juntas provinciales del Censo, según las cuales no es posible terminar el escrutinio antes de la fecha que señala la ley, había acordado el Consejo que la reelección en aquellas circunscripciones en que sea necesario no se verifique el domingo próximo como estaba anunciado, sino el día 12.

En la nota oficiosa se da cuenta de varios decretos entre ellos uno de Guerra suprimiendo la Academia General Militar y las de Caballería, Ingenieros e Intendencia.

Otro refundiendo en la Academia de Toledo las de Infantería, Caballería e Intendencia, y en la de Segovia, las de Artillería e Ingenieros.

HACIENDA.—El ministro expuso detalladamente el estado de algunos problemas de su departamento, trazando las líneas generales de diversas disposiciones, que serán dictadas con vistas a la resolución de dichos problemas, líneas generales que el Gobierno aprobó.

TRABAJO.—Decreto sobre la jornada máxima de ocho horas.

aparte de la campaña que inmediatamente deben emprender las autoridades y fuerzas vvas de Avila, no lo olviden ellos cuando les llegue el momento de actuar.

## Información general

### La huelga telefónica

MADRID.—El ministro de Comunicaciones, Sr. Sánchez del Barrio, regresa muy satisfecho de Sevilla, complaciéndose del alto ejemplo de ciudadanía dado por el pueblo en las elecciones.

Dijo a los periodistas que los obreros de la Telefónica habían presentado el oficio de huelga para el día 4 de Julio.

### Berenguer va a ser recluido en el Alcázar de Segovia

SEGOVIA.—El general Berenguer va a ser trasladado al alcázar de esta capital.

Parece ser que se han habilitado en él dos habitaciones, con dicho objeto, habiéndose llevado a ellas los muebles de su despacho y un cuarto de baño, procedentes del Gobierno militar.

### Director de un Banco desaparecido

SAN SEBASTIAN.—Ha estado en el Gobierno civil el diputado electo Sr. de Francisco, con la esposa del director de la sucursal del Banco de San Sebastián en Vergara y el director de la Escuela de Trabajo, para denunciar que anoche propinaron una paliza al director del citado Banco, desconociéndose hasta ahora su paradero, así como el de un maestro que estaba amenazado de muerte. Dicho señor en el momento en que huía quedó detenido por un automóvil que había atravesado en la calle estrecha lo que le obligó a descender de su coche, siendo entonces maltratado. En Vergara se han celebrado so-

lemnes funerales por el alma de Miguel Aramburu, víctima de los sucesos electorales del domingo. Asistió gran concurrencia.

### Cogida y muerte del banderillero «Sotito»

HARO.—Se celebró una novillada, actuando Vicente Rubio y Melchor Delmonte. El banderillero José Soto «Sotito», al dar un capotazo resbaló, cayendo delante del toro, que le corneó horriblemente. Trasladado rápidamente a la enfermería fueron inútiles los esfuerzos de los facultativos, falleciendo a los pocos minutos.

Deja el infortunado torero mujer y siete hijos, en la mayor miseria.

### Las tropas de Tablada son leales al Gobierno

SEVILLA.—Ayer se presentaron al general Sr. Ruiz Trillo una representación de las clases de tropa del aeródromo de Tablada haciéndole presente que siempre estuvieron al lado del Gobierno, y que si en algún momento adoptaron alguna actitud que no sentían, lo hicieron obligados por la fuerza.

Se busca por toda la provincia al mecánico Pablo Rada, asegurándose que salió el domingo de esta capital acompañando a la esposa del comandante Franco.

### Arturo Sanales

Entarimados del Norte pino rojo. Cementos Asland y Cangrejo.

CASTELAR, 5



### Primer aniversario

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA de la señora

# Doña Hilaria Quevedo Moreno

Que falleció en esta Ciudad el día 2 de julio de 1930

A los 67 años de edad

Después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su desconsolado esposo don Siro Martín Delgado; hijos doña Hilaria, don Timoteo y don Leandro,

Suplican a sus amistades una oración por su alma, y se sirvan asistir al funeral que se celebrará el día 3, a las ocho y media, en la iglesia parroquial de San Vicente.

Avila 1.º de julio de 1931.

El Ilmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder 50 días de indulgencia en la forma acostumbrada.

LA MÁQUINA

En medio de la hermosa campiña andaluza hay una máquina. Se destaca como un navío sobre un mar de espigas. Es una máquina agrícola. Su organismo es perfecto, y sin embargo, permanece en el campo como un barco parado. Los hombres que la habían de tripular la miran con recelo, con odio, como se mira a un enemigo. El obrero del campo piensa ante ella que la máquina ha ido a quitarle el pan, a restarle trabajo; a producir una crisis; a acentuar el paro forzoso. La máquina ha economizado jornales; ha hecho la competencia a los brazos del trabajador; ha producido ventajas y ganancias a la empresa, al patrono, con perjuicio del operario.

Ahí está parada en la campiña; las ruedas están inactivas, pero siempre dispuestas a proseguir su labor. Parecía una máquina de paz, y he aquí que ha sembrado el dolor y la miseria. Parecía un instrumento benéfico y ha traído la contradicción. Prometió ventajas y ha agravado la penuria campesina. Ahí está, ufana, como un símbolo del progreso...

En efecto: la máquina, — toda máquina — fué como un fetiche de los hombres progresivos. Lo recordamos bien. El progreso material fué el ideal de una civilización. Se tomó como fin lo que era solo un medio; se aplicó a las actividades materiales, todas las energías, toda la inteligencia; todo el entusiasmo de que el alma colectiva disponía con lamentable abandono de los valores del espíritu. La cultura le hizo exterior; el progreso se defuvo en la corteza. Los hombres, engreídos con sus flamantes inventos, con sus máquinas, sus adelantos y refinamientos de la vida creyeron que habían encontrado la piedra filosofal.

El Materialismo triunfó; el positivismo era la Religión de los hombres del siglo. En la ciencia estaba el porvenir de los pueblos. Se rindió culto a lo positivo, a lo tangible; a ganar mucho, acumular riquezas, vivir intensamente... Y en medio de esta orgía desenfundada de maquinismo, de materialismo, de industrialismo y de mercantilismo resonó la voz austera de un sociólogo famoso condenando aquella orientación; y su palabra vibró precisamente en la Meca del progreso positivista. Aquella voz decía: «La causa de la miseria y del hambre que padece hoy el pueblo es precisamente el progreso material. Hoy aflige al mundo la pena mortal que lleva consigo la palabra «malos tiempos». Tal estado de cosas, común a pueblos diferentes en densidad de población y en organización social, no se puede atribuir a causas locales.

«Evidentemente existe una causa común». «A medida que un país realiza las condiciones a que aspira todo pueblo civilizado la pobreza toma nuevo aspecto. En calles alumbradas y vigiladas los mendigos acechan al viandante. En medio de las mayores acumulaciones de riquezas hay hombres que mueren de hambre y niños pequeños que chupan senos infecundados. «En todas partes la codicia de la ganancia y el culto a la riqueza muestra la fuerza de la miseria o el miedo que se la tiene. «Los frutos del árbol de la «sabiduría» se convierten al cogerlos en manzanas podridas

Sección religiosa

**SANTORAL.**  
Día 2.—Jueves. La Visitación de Nuestra Señora. Santos Proceso, Martiniano, Justo, Felicitimo, Marcia, Sinforosa, Aristón, Crescenciano, Eutiquiano, Urbano, Vidat, mrs.; Otón, ob.; Sultinio, cf.; Mungundis.

La misa y oficio divino son de la Visitación de Nuestra Señora con rito doble de segunda clase y color blanco.

**CULTOS**  
**Cuarenta Horas**  
Se celebran en la parroquia de San Vicente, con exposición a las ocho de la mañana y reserva a las seis de la tarde.

**La Santa**  
Durante el mes, todos los días por la tarde a las seis, rosario, ejercicio del mes y cánticos.

**SAN VICENTE.**—A las ocho Rosario en la Soterraña.

La Unión y el Fénix Español

Compañía de Seguros reasuridos



**CAPITAL: 12.000.000 de pesetas**  
**EFECTIVO**

**COMPLETAMENTE DESSEMBOLSADO**

**Agencias en todas las provincias de España, Francia, Portugal y Marruecos**

**Fundada en 1864**

**Seguros contra la vida, seguros contra incendios, de valores, seguros contra accidentes**

**Subdirector en Avila**

**D. FERMIN LOPEZ PORRES**

**Oficinas:**

**Calle de Lope Núñez**

que se deshacen al tocarlas». Estas palabras de Enrique George muestran el fracaso del positivismo del siglo XIX y señalan una orientación a los hombres de nuestro tiempo. Precisamente en esa sociedad norteamericana endiosada con sus adelantos materiales, y sus riquezas, es donde el desequilibrio ha sido mas profundo y el fracaso moral más espantoso... «Los frutos del árbol de esa sabiduría se han convertido en frutos podridos»...

El verdadero ideal de una civilización debe estar, no en sus adelantos materiales, sino en la *solida felicidad de los hombres*; en el bienestar de los humildes; en la armónica vida del pueblo. Levantar rascacielos, fabricar muchas máquinas llenar de oro, de mucho oro los bolsillos de los poderosos; todo eso nada tiene que ver con la felicidad del pueblo... Antes redunda a la larga — como observa George — en miserias, en ruina, y en crisis.

Es preciso que la vida moral ocupe el lugar que le corresponde. No se debe mirar a los hombres como piezas de una máquina, sino como hermanos. El bien colectivo, la felicidad de los humildes; ese ha de ser el ideal del verdadero progreso.

**LUIS LEÓN.**

AVILA. — Imprenta de Ramón Martín

Una simpática realidad madrileña

**Libros de texto, gratis**

Van desfilando ante mí mesa, en el despacho de la Biblioteca circulante del Ayuntamiento de Madrid, los estudiantes a quienes se ha facilitado en préstamo gratuito libros de texto para los bachilleratos. Los traen impecables. Impecables; en este caso, quiero decir con las hojas en su sitio, con los grabados y mapas útiles y es bastante: los libros están usados. Un libro usado es, cuando el libro es bueno, una señal de civilización. Hasta el extremo del uso, la misma descripción, puede ser, y es, de hecho, una excelente señal. Desdichado el país donde los libros no se rompiéran nunca. Hasta en la destrucción, y cuanto más rápida mejor, de algunos libros se puede ver una muestra de sanidad vital de la muchedumbre.

Vuelven, pues, a los plúteos de esta Biblioteca Municipal los textos del Bachillerato, que se han prestado a los escolares pobres, en un estado de excelente conservación. Las recomendaciones que se les hicieron a estos buenos españoles incipientes, han tenido eco en su corazón. Los libros son de todos: de ellos también, y por este curso, de un modo principal. Otros niños se habrán quedado sin ellos.

Pero no ha sido eso todo, con ser bastante. Es que, además, el uso ha sido eficaz. Han estudiado: han bebido en la copa el agua clara y han pasado luego la copa a manos de otros sedientos. Aprobados, sobresalientes, hasta matriculados de honor, han sabido extraer de aquellas páginas apretadas, que hoy esperan en los estantes al nuevo usuario, a quien podrán ofrecer estímulos secretos de perseverancia, de aplicación, de seriedad, que han dejado, como flores espirituales allí aprisionadas, los niños pobres que en estos libros estudiaron ahincadamente.

Hemos hablado con algunos de estos infantiles clientes de nuestra amada Biblioteca circulante. Todos, sin excepción, están enfrentados con una vida dura quizá dolorosa, en el seno de hogares mal abastecidos. En un gesto un poco precoz para todos, también, ponen el signo de la resolución de que todo esto mejore, y mejor mediante su esfuerzo personal, hurtando el cuerpo y el alma a las sujeciones del arroyo, más vivas, naturalmente, para aquellos niños a quienes el bienestar defiende de la atracción de la calle, con sus topes de tranvía; sus fraserías de carruaje; sus correrías en pandilla sin rumbo como los perros vagabundos; sus reuniones de cané y de naipes astrosos y desmoralizadores; sus puestos de papeles impresos llenos de veneno...

Dejadnos mostrar nuestro gozo en presencia de este resultado, que hubiera sido mayor y más nutrido si las variaciones del plan de estudios de la segunda enseñanza no hubieran perturbado este simpático servicio. Esperamos que nos sea posible perfeccionarlo y, entre tanto, divulguémosle por si fuera posible que tuviera fuera de aquí imitadores, que habrían de encontrar en su iniciativa la satisfacción que una obra buena produce siempre.

**Victor Espinós.**

Un bárbaro

Socuéllamos (Ciudad Real). Hallándose arando las viñas con una yunta de mulas el obrero agrícola lulián Tomate, uno de los animales dióle una coz. Julián, enfurecido, dió a los animales una formidable paliza con una estaca, pero no satisficó su ira, ató a una cepa a la mula que le dió la coz y con un cordel le ató la lengua a la cola de la otra mula hasta que logró arrancársela de cuajo, muriendo el animal dos horas después.

Sección mercantil

**Benavente. (Zamora)**

Coitización semanal del mercado: Trigo, a 72 reales fanega. Centeno, a 50. Cebada, a 59. Avena, a 28. Garbanzos superiores, a 500. Idem regulares, a 200. Alubias, a 150. Algarrobas, a 58. Salvado de primera, a 19 reales arroba. Idem segunda, a 16. Idem tercera, a 26. Patatas nuevas, a 16 reales arroba. Idem añejas, a 12. Vino tinto, a 24 reales cántaro. Idem blanco, a 36. Idem clarete, a 28. Vinagre, a 12. Aceite, a 125. Mulas de labor, a 4.000 reales. Bueyes de labor, a 3.900. Novillos de tres años, a 3.500. Vacas cotrales, a 2.000. Caballos, 1.800 reales. Yeguas, a 2.400. Potros, a 2.600. Asnos, a 1.200. Burras, a 1.000. Cerdos al destete, a 180. Carneros, a 300. Cabras, a 180. Corderos, a 150. Cabritos, a 125. Lana blanca, a 155 la arroba. Idem negra, a 120.

**Fuentesauco (Zamora).**

El mercado de cereales muy desanimado, presentándose a la venta unos sacos de cebada añeja sin ventas. Trigo: Salieron 50 fanegas, por no querer vender los labradores, esperando mejor algo el precio. Se coiza: Trigo, a 75 reales la fanega. Centeno, a 58. Cebada, a 40. Algarrobas, a 60. Yers, a 62. Avena, a 28. Alubias, a 240. Guisantes, a 62. Harina de primera, a 29 reales la arroba. Idem segunda, a 28. Habas, a 80. Salvado, a 14. Patatas, 10.

REPRESENTANTE

activo se desea para Avila y su provincia para la venta en comisión de Lubrificantes y Cottons de todas clases, marca acreditada, buenas comisiones, inútil sin buenas referencias. Dirigirse caria L. Drove, Leganitos, 50, Madrid.

El censo electoral social

Por la séptima Delegación Regional del Trabajo (Salamanca), se nos remite la siguiente nota que a continuación insertamos:

«Por si hubiera pasado desapercibido para los interesados el decreto de 25 de mayo último, inserto en la Gaceta del 25 sobre la formación y rectificación del Censo electoral social, esta Delegación Regional del Trabajo llama la atención de las entidades patronales y obreras de Avila, Cáceres, Salamanca y Zamora acerca de la conveniencia de que se inscriban en dicho Censo del Ministerio de Trabajo y Previsión dentro de los plazos señalados para de esta manera poder actuar en los principales organismos que han de regir la vida del trabajo; y en especial se interesa a las Asociaciones agrícolas tanto patronales como obreras, porque solo inscribiéndose en dicho Censo puede designar vocales que los representen en los Jurados mixtos del trabajo rural.

Cuantos informes y datos necesiten, se facilitarán en esta Delegación Regional de Trabajo, Salamanca, calle del Jesús, 17.»

Crónica deportiva

**Mosaico futbolístico**

Puede darse por oficialmente terminada la temporada. De que sea así nos congratulamos. La de España es terriblemente pesada. Cerca de diez meses con un promedio, seguramente, de dos partidos por semana.

Ahora comienza la época de «trastienda» De verdadero trabajo para los Directivos de los Clubs. Mucho viaje. Mucha conferencia. Aún estando en tiempo de veda, lo es de «caza». Para la «liga». Y de pesca. Lanzándose el anzuelo, con el cebo de unos cuantos miles de pesetas.

Desde luego, estos dos meses son los de más importancia para los Clubs.

Se busca la «materia prima». En este punto nuestra opinión ya es conocida: preferimos gente joven a «fenómenos».

Equipo que se asegure la cooperación de once muchachos medianos, pero entusiastas de sus colores y con «chambre» de cuero, obtendrá mejores resultados que con once presuntos o declarados fenómenos. El caso del Madrid dice mucho. Ningún otro Club gastó tantas pesetas como él en la adquisición de jugadores. Su actuación durante la temporada ha sido muy irregular. En cambio el Betis, el Logroño, el Valladolid, se han destacado por su valía. Y convendría comparar la nómina de aquél y la de éstos.

Hay motivos ya para estar escarmentados de los «ases».

Además, es momento este para que los Clubs hagan la liquidación del ejercicio económico. Que se convezcan de hasta donde les permite la manita escurrir los pies. Que luego empiezan y no dan fin las quejas y la palabra «problema» no se cae de la boca de los que dirigen y, lo que es peor, el hecho angustioso de él, se presenta a difícil y hasta acabar con la vida de la sociedad.

El fútbol ha alcanzado ya un desarrollo extraordinario. Con esto ya sé que no digo nada desconocido. Ahora, lo que quizás ignoren algunos, es que ese sistema de gastar mucho, tener nómina subidísima y dar muy malos partidos, un domingo o día de fiesta sí y otros también no lo aguantará más el público.

Pero luego se hablará de que la afición, sin motivo, se «retira».

Real y verdaderamente, la temporada pasada ha sido de lo peor. Internacionalmente... ni hablar.

Sólo se destacan las hazañas del Athletic de Bilbao.

¡Menos mal!

**L. Fernández**

La política del Vaticano y la de Briand

(De nuestro servicio especial)

PARIS 30.—Aparte el tema de la proposición de Hoover, que hoy ocupa tantas columnas en la Prensa, y del que ya conocerán nuestros lectores, hay otro en Francia que tiene un gran interés. Se trata de Briand, tan discutido ahora por filios y troyanos, y, que, sin embargo, es y será muchas veces quien ha de destacarse con sus principios y su política.

De Briand podemos afirmar que ha hecho más por la paz mundial que todos los políticos en muchos años. Hay quien le atribuye el ser un idealista que predica, que habla, que propaga sus ideas, pero que ni organiza grupos, ni excita con sus predicaciones a la formación de un partido que, defendiendo sus doctrinas políticas y sociales, podría ser la salvación de Francia.

Hablar, predicar, propagar ideas es hacer, a nuestro juicio, obra práctica. Briand vive, por tanto, en la realidad. No es un soñador como algunos dicen. Lo que sucede es que no tiene a su lado un hombre ejecutor de sus doctrinas, y él no ha nacido para ello, es solo un iniciador de generosos propósitos, un cincelador de un programa político internacional comprendido y alabado por todos. Por eso creemos que su campaña de predicaciones es práctica.

Hoy cuanto gira alrededor de Aristides Briand es una orientación general de la política de la paz. Y no es otra esa política que la manifestada muchas veces por la Santa Sede por boca de los Soberanos Pontífices.

La política de Briand es, sin embargo, en este sentido, absolutamente independiente de la católica, pero coincide en la mayor parte de sus puntos. ¿Por qué? Porque Briand, para mantener la tranquilidad y el bienestar entre los pueblos empieza por contar con la base de una pacificación de las almas y un acercamiento de los espíritus. Briand piensa así, y no ve que esa idea primaria es la propugnada por la Iglesia desde San Pedro a Pio XI.

Indudable es que más que con el desarrollo de los armamentos, que prepara a los pueblos para la guerra, siguiendo el rutinario principio *si vis pacem para bellum*, y además origina en muchas ocasiones la ruina de las haciendas nacionales, sería más eficaz una labor intensa, continuada y tenaz para conseguir la pacificación de las almas y el acercamiento de los espíritus, problema difícil, pero en el que hasta ahora nadie ha puesto sus manos más que la Iglesia. Por eso, el ideario de Briand, sin ser exactamente católico, tiene tantos puntos de contacto con la política del Vaticano.

**E. Black**

BAÑOS DE RETORTILLO PROVINCIA DE SALAMANCA

Temporada oficial, del 15 de junio al 25 de septiembre

Aguas sulfurado-sódicas, sulfúricas, nitrogenadas y muy radioactivas a 48º de temperatura. Manantial artesiano, único en España (212 litros por minuto), lo que permite ser conducido directamente y utilizando su gran fuerza ascensional a todos los servicios hidroterápicos sin pérdida de sus componentes gaseosos y volátiles. Esto explica su maravillosa y sin igual eficacia en el

**Reumatismo, afecciones del aparato respiratorio y en las enfermedades de la piel.**

Magníficas instalaciones, soberbia estufa, oficinas postal y telefónica, capilla y teléfono al apeadero de «El Collado» (Línea S. F. P), desde donde parten los automóviles del Balneario.

Billetes de ida y vuelta, a precios reducidos, desde todas las estaciones de las líneas de Medina a Salamanca y de Salamanca a la Frontera de Portugal.

**Balneario CALDAS DE OVIEDO**  
Aguas termales azoadas muy radioactivas. Reumatismo, Catarros, Gripe mal curada. Notables resultados en la hipertensión arterial. GRAN HOTEL DEL BALNEARIO. Todo confort. Cocina selecta. Automóvil desde Oviedo. 15 de junio a 30 de septiembre.

**Agente comercial (COLEGIADO)**  
Ofrécese para la venta de paja de algarroba en esta provincia. Dirigirse: **R. Gutiérrez**, Lope de Vega, 6, 1.º, SANTANDER.

**NO TEMA**  
Desaparecerá su anemia si toma **Jarabe de HIPOFOSFITOS SALUD**  
Es el reconstituyente más energético. Enriquece la sangre y reconstituye el organismo. Cerca de medio siglo de éxito creciente. Aprobado por la Real Academia de Medicina. **Pedid Jarabe Salud** para evitar imitaciones.



El día en Avila

Sobre una noticia insidiosa

Los R. P. Dominicos se dirigen a nosotros en súplica de que desmintamos la noticia que se quiere mantener por interesar a los propósitos de alguien sobre haberse presentado a votar determinadas candidaturas en papeleta abierta.

El Gobernador civil ha declarado la necesidad de ocupar varias fincas particulares de los términos de Mombeltran y Cuevas del Valle para la construcción de la carretera de Burghondo a Mombeltran.

Ante el tribunal contencioso administrativo provincial se han iniciado recursos por D. Bernardo Hernández, y D. Manuel Pato, contra los Ayuntamientos de la capital e Higueras de las Dueñas el primero por destitución del cargo que desempeñaba y el segundo sobre pago de casa habitación.

Algunos asiduos concurren en los conciertos de la banda municipal en la plaza de Santa Teresa, se acercan a nosotros para manifestarnos llamemos la atención de quien corresponda para que como en años anteriores sean colocadas en la citada plaza las sillas de la Casa de Misericordia, cuya falta se deja sentir este año.

Una mujer muerta

En el sitio denominado «La Guindalera», del término de Flores de Avila, las vecinas del citado pueblo Balbina Gómez y Patricia Sánchez que se disponían a lavar ropas, encontraron el cadáver de su convecina Rafaela Pro Sánchez de 35 años, que estaba sobre unas tablas y con la cabeza sumergida en el agua.

Sobre las causas de la muerte existen dos hipótesis; una de ellas dice que debió sufrir algún mareo y perecer ahogada, al caer, y otros parece que aseguran que al lado del cadáver se han encontrado señales de lucha, sospechando que pudiera haber sido muerta a mano ajena.

El juzgado instruye diligencias para averiguar lo que hubiere de cierto.

El cadáver fué trasladado al pueblo citado donde se le practicará la autopsia.

Con motivo de cumplirse mañana día 2 el fallecimiento de la joven Francisca Jiménez Duque las misas que se celebren en la Santa a las seis y media, siete, y siete y media y a las siete también en la Catedral serán aplicadas por su eterno descanso.

En el pueblo de Flores de Avila y con motivo de un baile sostuvieron una reyerta los jóvenes de aquella localidad Maximino G. Arévalo y Eusebio Rodríguez, maltratándose mutuamente, por lo que han sido denunciados.

La Guardia civil ha denunciado por causar daños en finca particular e infracción del reglamento de carreteras respectivamente, a Jacinta Díaz y Francisco Rodríguez.

En la clínica de la Cruz Roja fué curado Faustino Martín de herida confusa en la mano derecha producida al cortarse en su domicilio.

Ecos de sociedad

Primera comunión

En la capilla de los Padres Paulos recibió el pasado domingo por vez primera la Sagrada Comunión el niño Juanito Gómez Bárcena, hijo del acreditado comerciante de esta plaza, D. Hilario Gómez Encinar.

Le administró el Sacramento el R. P. Joaquín Calles, de la citada residencia, quien pronunció una sentida plática alusiva al acto que se celebraba.

A las muchas felicitaciones recibidas por el nuevo comunicando y sus padres, unimos la nuestra muy sincera.

Natalicio

Ha dado a luz felizmente un hermoso niño la distinguida y joven esposa del culto oficial de esta Sucursal del Banco de España, don Ramón Artigas Cía, (nacida Josefina Rosson).

Ehonorabuena.

Destino

Ha sido destinada a prestar sus servicios a la Sección de Economía del Gobierno civil de Segovia, la señorita Carmen Garza, que actualmente se encontraba en igual dependencia del de Avila.

Aniversarios

Mañana se cumplen los aniversarios primero y tercero respectivamente, del fallecimiento de doña Hilaria Quevedo Moreno y del secretario que fué de esta Audiencia provincial, D. Federico Iparaguire.

En tan luctuosa fecha renovamos nuestro pésame a las familias de los finados.

Traslado

El ilustrado maestro nacional de Navaluenga, D. Pedro Lefler, ha sido trasladado a la escuela de Montánchez (Cáceres).

Cese

El comandante militar de esta plaza, don Francisco Rodríguez Oñín, nos participa con atenuo bese la mano, su cese en el cargo que venía desempeñando por haber pasado a la situación de retirado.

Agradecemos al Sr. Rodríguez Oñín las atenciones que para con nosotros ha tenido durante su mando en esta plaza, y le deseamos largos años de vida, para descansar al lado de los suyos de las tareas militares a que ha dedicado sus actividades.

Exámenes

Con brillantes calificaciones ha terminado el primer año de la carrera de Derecho en la Facultad de Madrid, el estudioso joven D. Arturo Pérez, hijo del presidente de la Audiencia de esta ciudad D. Arturo.

También con buenas notas ha aprobado el primer año en la Escuela de Ingenieros industriales de Madrid el aventajado alumno de aquel centro D. Manuel García Albertos, hijo del médico de esta localidad D. Manuel G. Sánchez de la Plaza. Ehonorabuena.

Nombramiento

Ha sido nombrado comandante militar de esta Plaza, el comandante de la suprimida Zona de Avila D. Agustín Alonso Mediavilla.

Destinado

Nuevamente ha sido destinado a nuestra ciudad afecto a la caja de reclutas, nuestro buen amigo el comandante de Infantería D. Maximiano Albarrán.

Veraneo

Han llegado para pasar en Avila la temporada estival, la señora condesa del Villar, y doña Mariana Comas, viuda de Carrasco acompañada de la señorita Amalia de la Fuente.

—Ha llegado para pasar la temporada de verano el alto empleado de la Arrendataria D. Luciano Dávila acompañado de sus bellas hijas María y Paquita y de su hijo Jaime.

El proyecto de constitución

El proyecto de la nueva constitución lleva un breve preámbulo, en el que únicamente se dice que la nación española, en uso de su soberanía y representada por las Cortes constituyentes decreta y sanciona la nueva Constitución.

Esta Constitución consta de 102 artículos divididos en nueve títulos.

El título I trata de la estructura nacional. Se declara que España es una República democrática, rigiéndose por leyes emanadas del Parlamento, representación del pueblo. Los poderes todos estarán supeditados al Poder civil.

No existe religión oficial del Estado. La Iglesia católica es una corporación de derecho público. Igual trato disfrutarán las demás religiones que lo soliciten.

El título II trata de la nacionalidad.

El título III trata de los derechos y deberes de los ciudadanos españoles. Se proclama la igualdad ante la ley. No se reconocen los títulos nobiliarios. Se declara la libertad de cultos.

Se reconoce la libertad sindical. Los españoles, todos podrán ser designados para empleos y cargos públicos sin distinción de sexos ni disparidad en la remuneración.

El Gobierno podrá en casos extremos suspender las garantías por dos meses.

El Estado protegerá la propiedad privada, la industrial y la colectiva así como el trabajo de los funcionarios.

Las atribuciones del Estado serán sobre la cultura con enseñanza primaria gratuita, la expedición de títulos académicos y profesionales.

El título IV se ocupa del Parlamento. El mandato de los diputados tendrá una duración de cinco años. Los diputados serán todos de elección popular directa por sufragio universal.

El Senado estará formado por 240 representantes; 60 representantes patronales; 60 obreros, 60 de Asociaciones profesionales liberales y 60 de Universidades, instituciones culturales, profesiones religiosas, etc.

Se concede el voto a la mujer. El título V, que trata del presidente de la República.

El título VII se ocupa de la Justicia. El Ejército y la Marina no tendrán leyes penales propias salvo en casos que afecten a servicios y actos de disciplina. Solo se reconoce el fuero militar durante el estado de guerra.

Se reconoce a las órdenes religiosas el derecho a reunirse con arreglo a la ley para asuntos interiores.

El apartado que se ocupa de la familia, de la economía y de la cultura, reconoce el matrimonio como éase fundamental de la familia que está bajo la salvaguardia del Estado.

LA PATENTE DE AUTOMOVILES

DE INTERES: Los contribuyentes por Patente Nacional de Automóviles, tienen el deber de proveerse de ésta, en la Recaudación de Contribuciones, Santo Tomé, número 10, los días laborables de nueve a una y media, hasta el 15 de julio actual, en evitación de recargos; con la advertencia de que en virtud de disposición reglamentaria dichas Patentes no se cobran a domicilio. La cobranza de este impuesto ha sido anunciada en el «Boletín Oficial» de la provincia número 75, de 23 de junio pasado.

Viajeros

De Arévalo y de paso para Madrid hemos tenido el gusto de saludar en ésta al electo Director Adjunto de la Prisión Central de Burgos D. Félix Tartas Guerra.

—Hoy ha pasado el día en Avila el periodista madrileño D. José María Barbachano.

Salió para la Serrada D. Sinfrosino Sánchez acompañado de su familia.

La Lotería.—Manifestaciones de varios ministros.—La preparación que sustituirá a las oposiciones al Magisterio.— Creación de escuelas provisionales.—Retiros militares.—El cambio

(De nuestro servicio especial Prensa Asociada)

LA LOTERIA

El sorteo de hoy

En el celebrado esta mañana han correspondido los premios primeros a los números y poblaciones siguientes:

- 1.681.—Madrid—100.000 ptas
3.973.—Madrid—60.000
30.079.—Córdoba—20.000
20.168.—Granada—15.000.

Los números premiados con 1.500 han sido:

- 9.695; 29.927; 32.832; 1.373; 20 mil 570; 33.490; 15.575; 36.741; 16 mil 808; 37.029; 4.944; 40.106; 17 mil 576; 3.157; 40.981.

En Hacienda.—Declaraciones del ministro

El Sr. Prieto ha manifestado que cree que Sánchez Román sería un jefe de Gobierno ideal pero que este es refractario a aceptar cargos de ninguna clase en el Gobierno. Ha añadido que ignora lo que Besteiro y Largo Caballero opinan acerca de la situación creada al señor Leroux por las numerosas actas y elevada votación alcanzada en las elecciones del domingo.

Por lo que se refiere a las manifestaciones que el Sr. Prieto ha hecho diciendo que el partido socialista nunca colaboraría ni apoyaría al Sr. Leroux si éste formara Gobierno, dice que lo hizo creyendo interpretar el sentir general del partido.

En el partido socialista existen dos tendencias; la de los que propugnan la participación en el poder y otros que opinan que no debe aceptarse la responsabilidad de gobernar solos ni en compañía de otros elementos. El día 10 de julio habrá de celebrarse un Congreso socialista y en él se dibujarán claramente estas dos tendencias y se adoptará una resolución.

Las quejas de Albornoz

El Sr. Albornoz se ha quejado de que se le atribuyan declaraciones en las que se dice que los radicales socialistas tienen pocos diputados. Supone que llevarán al Parlamento de 55 a 65 actas lo cual representa una minoría bastante considerable.

También ha dicho el ministro de Fomento que cree que el Gobierno próximo se formará a base de socialistas y que estos contarán con el apoyo de los radicales socialistas. Naturalmente este Gobierno estará decididamente orientado hacia las izquierdas.

Por lo que respecta al Gobierno

actual irá desde luego a las Cortes disponiendo estas despues de constituidas si debe ser reemplazado por otro o continuar hasta que quede aprobada la Constitución.

El ministro de Trabajo

El ministro de Trabajo habló con los periodistas del próximo Congreso que celebrará el partido socialista. Dice el Sr. Largo Caballero que duda mucho que en este Congreso se discuta el asunto de Marruecos y en caso de que la cuestión llegue a plantearse se aplazará toda resolución sobre la misma, por su carácter internacional delicado, ya que no se deben buscar complicaciones en los actuales momentos.

En la Presidencia

Recibió el Sr. Alcalá Zamora la visita del Sr. Ossorio y Gallardo que le habló extensamente del ante proyecto de Constitución y sobre todo del sistema foral en lo que afecta a Navarra y las Vascongadas.

En Instrucción.—La preparación de los maestros

El ministro de Instrucción se preocupa activamente de la preparación que han de tener los futuros maestros nacionales.

Parece seguro que se creará un cursillo que se dividirá en tres grupos, los cuales sustituirán a los actuales ejercicios de oposición.

Los trabajos del primer grupo durarán un mes y los harán los maestros en las Escuelas Normales. Declarados aptos en este ejercicio permanecerán durante otros meses en escuelas públicas practicando bajo la directa vigilancia de los inspectores de primera enseñanza y después de esto pasarán a las capitales Universitarias.

Creación de escuelas

Ha sido enviado a «La Gaceta» un decreto del ministerio de Instrucción creando 1.207 escuelas provisionales.

Retiros militares

El «Diario Oficial» de Guerra publica una disposición concediendo el retiro voluntario solicitado a tres coroneles y 21 tenientes coroneles de Infantería; un coronel y seis tenientes coroneles de Ingenieros; un coronel y dos tenientes coroneles de Intendencia.

El Cambio

La cotización de la moneda española en el día de hoy ha sido el siguiente: Francos, 40'15 pesetas; libras esterlinas, 49'90, y dólares 10'225.

El comandante Franco

El comandante Franco, que se halla en el Hospital Militar, ha hablado de su triunfo electoral en Barcelona y ha dicho que en Cataluña no existe el problema del separatismo. Este ha añadido—se

agita en los centros oficiales en tanto que Cataluña desea la solución federal, esa solución que sería también la redención de Andalucía.

Respecto a lo del aerodromo de Tablada, Franco ha dicho que se trata de una fantasía cómica lítica del Ministro de la Gobernación, por lo que tiene que entablar una querrela contra dicho ministro por las manifestaciones que hizo.

La ejecución de un criminal

BERLIN.—El asesino de Dusseldorf será ejecutado mañana a primera hora.

Incendio en la Exposición Colonial

PARIS.—A las cuatro y cuarenta se originó un incendio en la Exposición Colonial que, desde los primeros momentos, se vió que tenía mucha importancia.

El siniestro se produjo en el pabellón de los Países Bajos (Holanda), quedando casi totalmente destruido, perdiendo verdaderas obras de arte, como las reproducciones del santuario de la India, el templo de Bali, en la isla de Java.

Inmediatamente empezaron a acudir autoridades, con el mariscal Lyautey a la cabeza. El servicio de bomberos realizó actos de verdadero heroísmo para evitar que el fuego se propagase a otros pabellones.

Las causas del siniestro se atribuyen a un corto circuito y a la falta de vigilancia, dándose por seguro que habrá de abrirse expediente para castigar a los culpables de la negligencia que ha motivado la catástrofe.

Las pérdidas se calculan en 80 millones de francos.

La ayuda financiera a Sur América

WASHINGTON.—Se sabe que el presidente Hoover tiene el propósito de anunciar un plan con referencia a la situación financiera suramericana, análogo al plan sobre reparaciones y deudas de guerra.

De lo que se trata es de la ayuda financiera a Suramérica, que proyectan los Bancos neoyorquinos, ayuda que es necesaria.

De Letonia

RIGA.—El Gobierno de Letonia ha presentado al parlamento una ley examinada al aumento de los derechos de Aduana para disminuir de este modo las importaciones de productos extranjeros.

Se puso a votación y fué aprobado por 47 votos contra 33.

EL DIARIO DE AVILA

Se vende en Madrid 10000 DE EL DEBATE Calle de Alcalá, frente a las Ca loravas

ESTACION METEOROLOGICA DE AVILA

Observaciones del día 1 de julio de 1931

Table with columns: Horas, Barómetro, Termómetros (Seco, Húmedo), VIENTO (Dirección, Fuerza), Estado del cielo, Lluvia o nieve (mm), Temperaturas extremas (Máx, Mín).

Advertisement for 'Elixir Estomacal SAIZ DE CARLOS' (STOMALIX) for 'Malas digestiones' (indigestion). Text describes symptoms like stomach pain, acidity, and flatulence, and mentions it is cured with the elixir.